

31994R0122

L 21/7

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA

1994.1.26.

A BIZOTTSÁG 122/94/EK RENDELETE

(1994. január 25.)

az ízesített bor, az ízesített boralapú italok és az ízesített boralapú koktélok meghatározására, megnevezésére és kiserelésére vonatkozó általános szabályok megállapításáról szóló 1601/91/EGK rendelet alkalmazására vonatkozó egyes részletes szabályok megállapításáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb a 3279/92/EGK rendelettel ⁽¹⁾ módosított, az ízesített bor, az ízesített boralapú italok és az ízesített boralapú koktélok meghatározására, megnevezésére és kiserelésére vonatkozó általános szabályok megállapításáról szóló, 1991. június 10-i 1601/91/EGK tanácsi rendeletre ⁽²⁾ és különösen annak 2. cikke (1) bekezdése a) pontja harmadik francia bekezdésének első francia albekezdésére, valamint a 2. cikke (1) bekezdése b) pontjának negyedik francia bekezdésére,

mivel a természetazonos aromaanyagok használatát, és alkohol hozzáadását egyes ízesített italok készítése során csak bizonyos körülmények között, különösen a különböző közösségi régiók hagyományainak és szokásainak megtartása érdekében lehet engedélyezni;

mivel ezt a rendeletet a legutóbb az 1791/93/EGK rendelettel módosított, az ízesített borra, az ízesített boralapú italokra és az ízesített boralapú koktélokra vonatkozó átmeneti intézkedések meghatározásáról szóló, 1991. december 16-i 3664/91/EGK bizottsági rendeletben ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ meghatározott átmeneti intézkedések sérelme nélkül kell alkalmazni; mivel ezen átmeneti intézkedések 1993. december 16-ig alkalmazandók;

mivel ezen rendeletben meghatározott intézkedések összhangban vannak az Ízesített borok, Ízesített boralapú italok és Ízesített boralapú koktélok Végrehajtási Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

(1) A 88/388/EGK tanácsi irányelv ⁽⁵⁾ 1. cikke (2) bekezdés b) pontjának (ii) alpontjában meghatározott természetes vanillinnal azonos ízesítőanyag használata az 1601/91/EGK rendelet 2. cikke (1) bekezdés a) pontjában meghatározott ízesített borok készítése során megengedett.

⁽¹⁾ HL 327., 1992.11.13., 1. o.

⁽²⁾ HL L 149., 1991.6.14., 1. o.

⁽³⁾ HL L 348., 1991.12.17., 53. o.

⁽⁴⁾ HL L 163., 1993.7.6., 20. o.

⁽⁵⁾ HL L 184., 1988.7.15., 61. o.

(2) Ízesített borok készítéséhez csak akkor használható természetazonos mandula-, sárgabarack- és tojásillatú és/vagy -ízű aromaanyag keveréke mandula, sárgabarack vagy tojás kiegészítésére, ha:

- ezek a márkák megfelelnek a 88/388/EGK irányelv rendelkezéseinek, és az azt végrehajtó intézkedéseknek,
- a termék megnevezése utal a fent említett termékek egyikére vagy másikára,
- a szóban forgó üzemek külön nyilvántartást vezetnek a természetazonos aroma felhasználásáról.

A nyilvántartásnak részletes információkat kell tartalmaznia a felhasznált természetazonos aromaanyagról, azaz az üzemnél tárolt anyag természetazonos aromaanyag típusáról és mennyiségéről, tárolási helyéről, valamint arról, hogy ezt az anyagot az érintett ital esetében a tényleges aromához képest kiegészítésként használják. Minden műveletet vagy kezelést fel kell tüntetni a nyilvántartásban. A nyilvántartásokat a tagállamban évente egyszer egyeztetni és hitelesíteni kell az illetékes hatóságnál.

2. cikk

Alkohol hozzáadása az alábbi termékek esetében megengedett:

- fehérborból előállított, édesített, ízesített boralapú ital esetén, amelyhez aszalt szőlőből előállított párlatot adtak, és amelyet kizárólag kardamon-kivonattal ízesítettek,
- olyan vörösborból előállított ízesített boralapú italok, amelyeket édesítettek, és amelyekhez a 88/388/EGK irányelv 1. cikke (2) bekezdésének c) pontjában meghatározott aroma-készítményeket adtak. Ezeket a készítményeket kizárólag fűszerekből, ginzengből, dióból, citrusnövény-kivonatokból és aromás növényi kivonatokból lehet előállítani.

3. cikk

Ez a rendelet az Európai Közösségek Hivatalos Lapjában való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 1993. december 17-től kezdődő hatállyal kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 1994. január 25-én.

a Bizottság részéről

René STEICHEN

a Bizottság tagja
